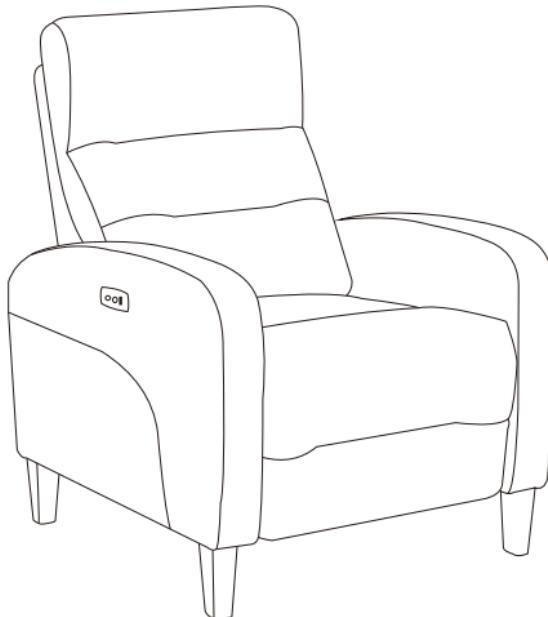




ITM. / ART. 1363152 &amp; 136423

**Leather Power Recliner with Manual Headrest**  
**Fauteuil inclinable en cuir à inclinaison motorisée avec appui-tête manuel**  
**Sillón reclinable de piel con sistema eléctrico y cabecera manual**

**IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE : READ CAREFULLY**  
**IMPORTANT, À CONSERVER POUR DE FUTURS BESOINS DE RÉFÉRENCE : À LIRE SOIGNEUSEMENT**  
**IMPORTANTE: CONSERVE PARA FUTURA REFERENCIA. LEA CUIDADOSAMENTE**



For customer service call: (888) 509-5381

9:00-16:00, Monday through Friday, Eastern Time Zone, English Only

Service à la clientèle: (888) 509-5381

Du lundi au vendredi, de 9:00 à 16:00, HF, en anglais

Para servicio al cliente llamar al: (888) 509-5381

9:00-16:00, Lunes a Viernes, zona horaria del Este, Solo inglés, Teléfono no válido en México

305 W High Ave. Ste. 1006 High Point, NC 27260

[www.gilmancreek.com](http://www.gilmancreek.com) [costcoservice@gilmancreek.com](mailto:costcoservice@gilmancreek.com)

**CAUTION:**

PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE STARTING ASSEMBLY PROCESS. IT IS RECOMMENDED TO USE TWO PEOPLE WHEN ASSEMBLING AND REMOVING THE INSIDE BACKS OR THE BASE OF THE FURNITURE.

**ATTENTION :**

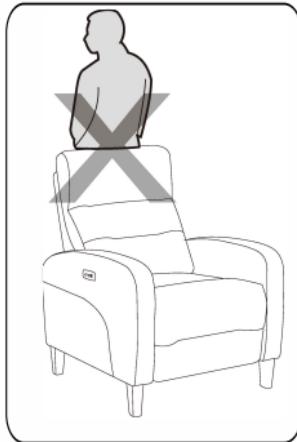
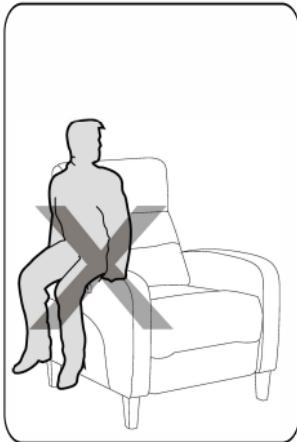
BIEN LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT DE MONTER LE PRODUIT. IL EST RECOMMANDÉ D'UTILISER DEUX PERSONNES LORS DU MONTAGE ET DU RETRAIT DE L'INTÉRIEUR DU DOS OU DE LA BASE DU MEUBLE.

**PRECAUCIÓN:**

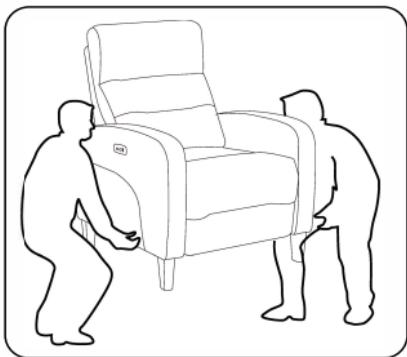
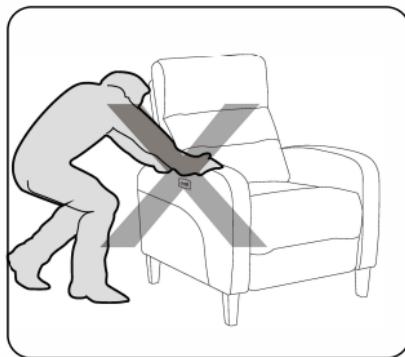
LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES CUIDADOSAMENTE ANTES DE COMENZAR EL PROCESO DE MONTAR. SE RECOMIENDA UTILIZAR DOS PERSONAS AL MONTAR Y QUITAR LOS RESPALDOS INTERIORES O LA BASE DEL MUEBLE.

**1 MADE IN CHINA / FABRIQUÉ EN CHINE / HECHO EN CHINA**

## WARNING/AVERTISSEMENT/ ADVERTENCIA



- Do not sit on arm rest.
- Ne vous asseyez pas sur l'accoudoir.
- No se siente en el reposabrazos.
- Do not sit on back rest.
- Ne vous asseyez pas sur le dossier.
- No se siente en el respaldo.



- If unit must be moved, do not drag.
- Si l'unité doit être déplacée, ne la traînez pas.
- Si es necesario mover la unidad, no la arrastre.
- 2 people recommended for handling and assembly.
- 2 personnes recommandées pour la manutention et le montage.
- 2 personas recomendadas para manipulación y montaje.

## **CARE & MAINTENANCE OF LEATHER**

- Periodic dusting will prolong the life of the leather.
- General cleaning can be done with a damp, clean, soft white cloth.
- Periodically, a mild leather home furnishings cleaner can be used on the headrests and armrests. This will help prevent buildup of body and hair oils which can harm the leather over time.
- For more stubborn stains, a mild leather cleaner can be used or consult a professional leather technician.

## **ENTRETIEN ET NETTOYAGE DU CUIR**

- Épousseter périodiquement pour prolonger la durée de vie du cuir.
- Pour le nettoyage général, utiliser un linge blanc doux, propre et humide.
- Nettoyer périodiquement les appuie-têtes et les accoudoirs avec un nettoyant doux pour les meubles en cuir afin d'empêcher l'accumulation de graisses corporelles et capillaires pouvant endommager le cuir avec le temps.
- Pour les taches plus tenaces, utiliser un nettoyant doux pour le cuir ou consulter un spécialiste du cuir.

## **CUIDADO Y MANTENIMIENTO DE CUERO**

- El desempolvar periódicamente prolongará la vida de la piel.
- La limpieza en general se puede realizar con un paño blanco, limpio, suave, y húmedo.
- Se puede utilizar periódicamente un limpiador para muebles de piel sobre las cabeceras y reposabrazos. Esto ayudará prevenir el acumulamiento de aceites de piel o cabellera que con el paso del tiempo pueden llegar a dañar la piel.
- Para manchas más difíciles, puede utilizar un limpiador suave para piel o puede consultarla con un técnico de piel profesional.

## **PRODUCT WARRANTY**

1-year warranty on leather against splitting, peeling, and / or tearing.

1-year warranty on internal and external frame structure.

1-year warranty on cushioning material, seat springs and mechanism.

## **GARANTIE DU PRODUIT**

Garantie 1 an sur le cuir contre le fractionnement, la desquamation et / ou la déchirure.

Garantie 1 an sur la structure du châssis interne et externe.

Garantie 1 an sur le matériel de rembourrage, les ressorts de siège et le mécanisme.

## **GARANTÍA PARA EL PRODUCTO**

Garantía de 1 año para el recubrimiento, descamación, y/o lagrimeo.

Garantía de 1 año en la estructura de la trama interna y externa.

Garantía de 1 año en el material de relleno, muelles del asiento y el mecanismo.

## **WARNINGS:**

- Before using reclining furniture, check if the mechanism is restrained by a plastic strap. If so, use scissors to remove.
- Do not allow children to play with the mechanism.
- Only engage mechanism when the user is seated correctly.
- If squeaks are heard when reclining, lightly apply a store bought spray-on lubricant to all hinges, joints and springs.
- Do not use power reclining furniture in the presence of flammable or explosive gases.
- Do not use in an overly humid environment.
- During the installation, the power supply must be disconnected. The power supply should be connected only after the installation is complete.

## **AVERTISSEMENTS:**

- Avant d'utiliser un meuble inclinable, vérifier si le mécanisme est retenu par une attache de plastique. Si c'est le cas, utiliser des ciseaux pour l'enlever.
- Ne pas laisser les enfants jouer avec le mécanisme.
- N'enclencher le mécanisme qu'une fois l'utilisateur bien assis.
- Si le mécanisme grince pendant l'utilisation, lubrifier légèrement les charnières, les joints et les ressorts avec un lubrifiant en aerosol ordinaire.
- Ne pas utiliser de meubles inclinables électriques en présence de gaz inflammables ou explosifs.
- Ne pas utiliser dans un milieu trop humide.
- Pendant l'installation, le cordon d'alimentation doit être débranché. Il ne doit être branché qu'une fois l'installation terminée.

## **ADVERTENCIAS:**

- Antes de utilizar los muebles reclinables, se debe revisar si el mecanismo está restringido por algún plástico. De ser así, favor de utilizar tijeras para quitar.
- No permita que niños jueguen con el mecanismo.
- Solo utilice el mecanismo cuando el usuario esté sentado correctamente.
- Si se escuchan chirridos al reclinarse, aplique ligeramente un lubricante en aerosol a todas las bisagras, juntas y resortes.
- No utilice muebles reclinables eléctricos en la presencia de gases inflamables o explosivos.
- No utilizar en un ambiente con demasiada humedad.
- Durante la instalación, la fuente de alimentación debe estar desconectada. La fuente de alimentación solamente se debe conectar una vez que haya sido concluida la instalación.

AUSTRALIA: Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

AUSTRALIE : Nos articles sont offerts avec des garanties qui ne peuvent connaître d'exclusions au regard de la loi australienne sur la protection des consommateurs. Vous avez droit au remplacement ou au remboursement en cas de défaillance majeure de votre article ainsi qu'à une compensation en cas de perte ou de dommage prévisible. Vous avez aussi droit à la réparation ou au remplacement de l'article s'il n'est pas d'une qualité acceptable et que la défaillance n'est pas majeure.

AUSTRALIA: Nuestros productos cuentan con garantías que no se pueden excluir bajo las Leyes del Consumidor de Australia. Usted tiene derecho a un cambio o devolución en caso de un fallo importante y a una compensación por cualquier otra pérdida o daño razonablemente previsible. También tiene derecho a la reparación o reemplazo de los bienes, si éstos no cumplen con una calidad aceptable y el fallo no constituye un fallo importante.

## Parts list:

Liste des pieces: a

Lista de partes:



Wood legs

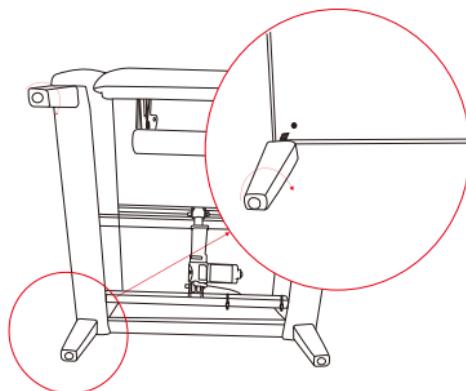
x 4

Pieds en bois

x 4

Patas de madera

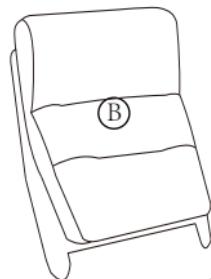
x 4



*Install feet*

*Installer les pieds*

*Patas de acero*

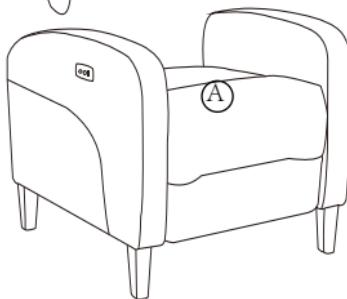


(A)

**Seat Cushion**

**Coussin de siège**

**Cojín del asiento**



(B)

**Back Cushion**

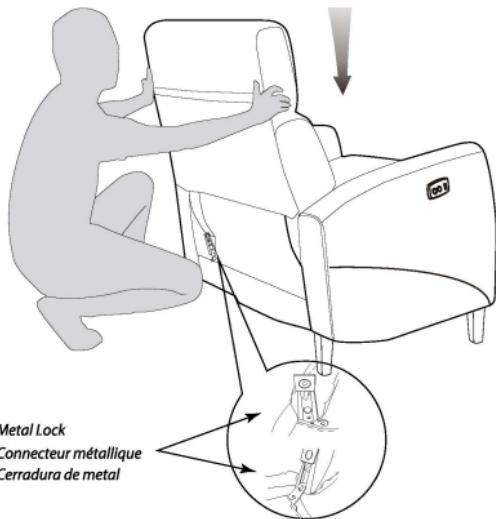
**Coussin de dossier**

**Almohadilla trasera**

*Lift the seat back cushion into position.*

*Relever le coussin de dossier à sa place.*

*Levante el cojin de respaldo a su posición.*

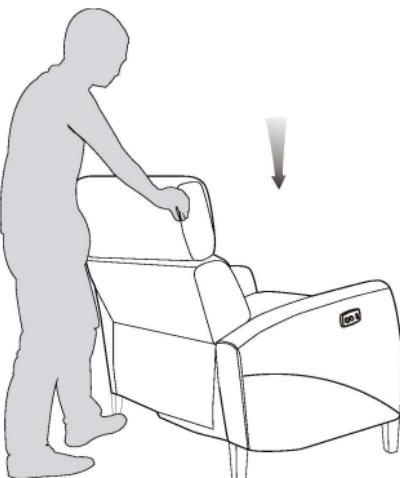


Align seat back over metal arms and slide into place.

Apply even downward pressure until the back is fully seated onto the metal arms.

Aligner le dossier du siège sur les bras métalliques et le faire glisser en place en appliquant une pression uniforme vers le bas jusqu'à ce qu'il soit complètement enfoncé.

Debe alinear el respaldo del asiento sobre los brazos metálicos y deslizar a su lugar. Debe presionar de manera nivelada hacia abajo hasta que el respaldo este completamente asentado en los brazos metálicos.



Align seat back over metal arms and slide into place.

Apply even downward pressure until the back is fully seated onto the metal arms.

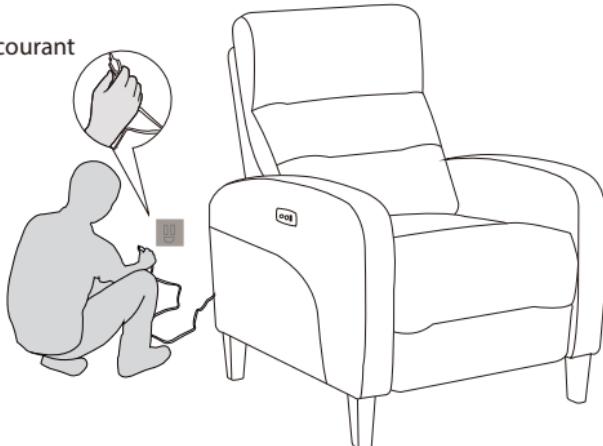
Aligner le dossier du siège sur les bras métalliques et le faire glisser en place en appliquant une pression uniforme vers le bas jusqu'à ce qu'il soit complètement enfoncé.

Debe alinear el respaldo del asiento sobre los brazos metálicos y deslizar a su lugar. Debe presionar de manera nivelada hacia abajo hasta que el respaldo este completamente asentado en los brazos metálicos.

Plug

Prise de courant

Enchufe



*Insert plug into power outlet or surge protected power strip.*

*Brancher sur une prise de courant ou une barre multiprise avec parasurtenseur.*

*Introduzca el enchufe en la toma de corriente o un tomacorriente supresor de picos eléctricos.*

*Seat Cushion Close*

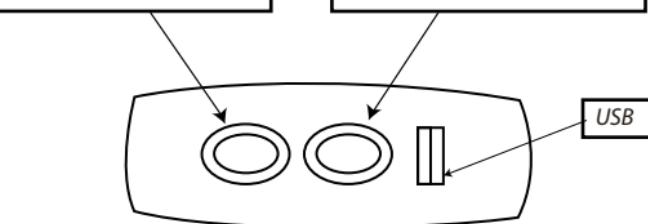
*Fermer coussin de siège*

*Cojín de asiento cerrar*

*Seat Cushion Open*

*Ouvrir coussin de siège*

*Cojín de asiento abierto*



Distributed by:

Costco Wholesale Corporation  
P.O. Box 34535  
Seattle, WA 98124-1535  
USA  
1-800-774-2678  
[www.costco.com](http://www.costco.com)

Costco Wholesale Canada Ltd.\*

415 W. Hunt Club Road  
Ottawa, Ontario  
K2E 1C5, Canada  
1-800-463-3783  
[www.costco.ca](http://www.costco.ca)

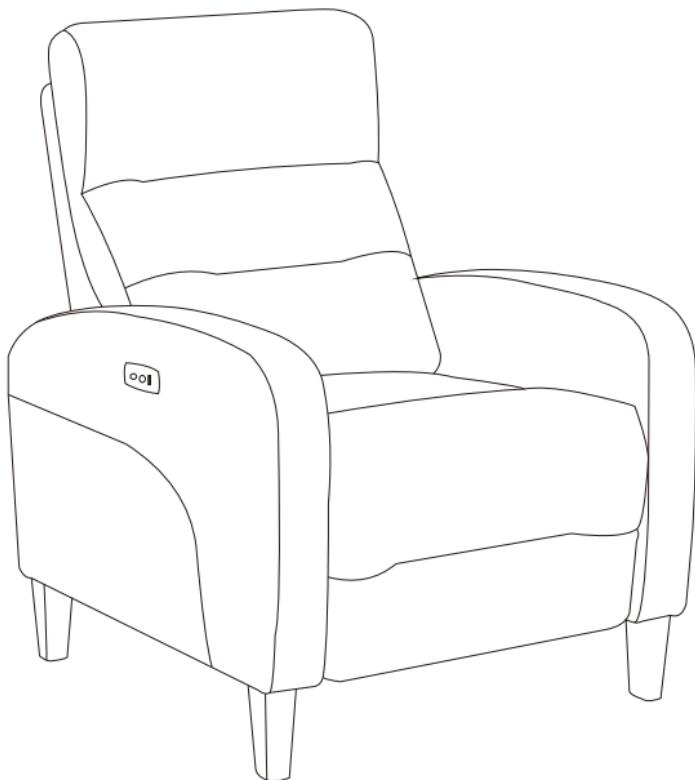
\* faisant affaire au Québec sous  
le nom les Entrepôts Costco

Importado por:

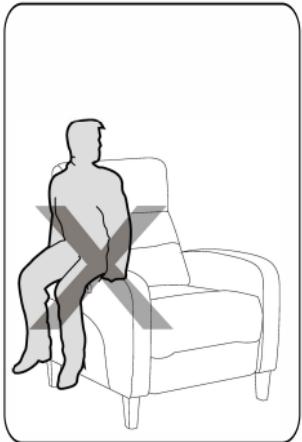
Importadora Primex S.A. de C.V.  
Blvd. MagnoCentro No. 4  
San Fernando La Herradura  
Huixquilucan, Estado de México  
C.P. 52765  
RFC: IPR-930907-S70  
(55)-5246-5500  
[www.costco.com.mx](http://www.costco.com.mx)

產品編號：1363152 & 136423

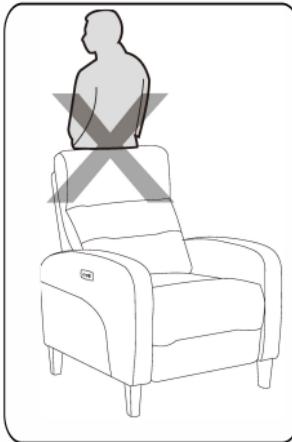
# Gilman Creek牛皮電動躺椅



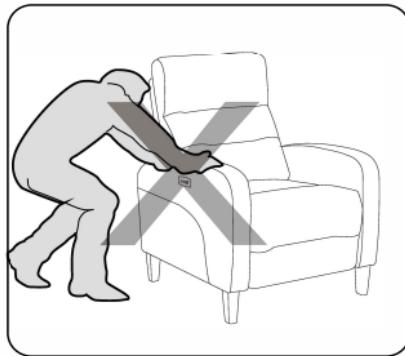
## 警告



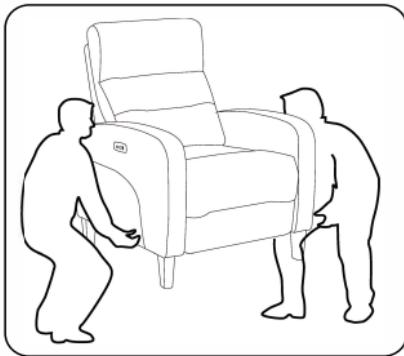
- 请勿坐在扶手上



- 不要坐在靠背上



- 如果必須移動單元，請勿拖動



- 搬運和組裝推薦 2 人

## 皮革護理：

真皮：如果您選擇的是真皮家具，請注意天然皮質的特徵，它不可能有兩張一模一樣的皮。儘管我們在選皮的時候盡力挑選，我們不可能遮蓋掉皮質天然的印記。這些是真皮產品最真實最生動的證明。

## 光照：

為避免褪色，請勿將沙發直接放在陽光直射的地方，或及時關上窗簾或不要將沙發放置在窗戶邊。

## 日常清理：

即使是輕微的灰塵也會讓沙發顏色顯得暗沉而失去光澤感。因此需經常對沙發進行吸塵或者用軟刷進行清掃。請勿用帶纖維或帶金屬的刷子進行清潔。

日常的表層灰塵用棉布直接擦拭，如遇到污點，請先用濕布擦拭乾淨後再用乾的棉布擦乾。定期的清潔和用合適的品牌皮革保養劑可以延長家具的使用壽命。

## 濕度調節：

如果您的家具是擺放在特別乾燥的地方，比如正對著散熱器，所以你可能會希望可以對沙發皮進行濕度調節。濕度調節一年進行一次，請不要在沙發上使用噴霧拋光劑或其他化學產品，同時應避免洗革皂或其他有腐蝕性的清潔劑。

## 濕洗：

除非特別註明一般情況下不建議濕洗。這可能會導致產品失去本色，當填充物被浸濕後，最後會導致染色或造成內部結構的破壞。小面積的染色可以直接用合適的清潔劑去除，在家具中的“舒適便失去了現代的設計感”再普通的外觀都是經過測試改良的。這個包括對沙發的靠背坐墊扶手的填充，以維持沙發的形狀和平衡。

## 注意事項：

沙發放置在平整的地面上，腳底部最好墊放襯墊，防止移動損傷地板。

沙發擺放應距離牆面5-10cm，防止沙發與牆面擠壓，摩擦，發生損壞。

使用前應用乾淨軟布擦淨沙發表面的灰塵，并保持清潔。

新沙發送至您家中，請經常保持室內良好的通風條件，這有助於沙發本身氣味的快速散發。若不立即使用，請拆開包裝，放置乾燥通風環境，防止發霉。

應避免在沙發座面上跳動，以免局部受壓後變形影響使用。

應避免帶有銳角或者刀具類器具接觸表面，防止劃傷皮面。

請管制好您的寵物，以防寵物抓咬沙發引起損傷。

避免腐蝕性化學液漬或劣質去清潔劑接觸表面，從而造成皮面褪色，老化，開裂等損壞。

使用時請不要坐在沙發的靠背或者扶手上。強力的擠壓會損壞框架。

搬動沙發時請不要抓住軟墊，軟扶手，軟靠背用勁，會拉破縫合處，或因推拉沙發而劃傷您的地板。應托沙發底架，平抬輕放，謹防碰撞。

為助於保持沙發的色彩，防止皮質變硬，龜裂，請將您的沙發放置在距暖氣或者其他熱源（冷氣源）至少40cm以外的地方並避免陽光的直接照射，以免造成局部褪色或泛色等現象。

如果有發現零星線頭，不可用手拉扯，請用剪刀將之修平。

請不要將報紙放在沙發上，報紙上的油印會染在沙發面套上把沙發弄髒清洗不掉。

沙發在使用中長久性，美觀性與否，除產品本身的優劣外，還需要用戶精心的保養，每個細節都值得關注。

A. 沙發避免暴曬、雨淋、敲擊、碰撞和帶腐蝕性的化學劑放在一起。

B. 沙發應擺放在相對濕度30%-80%的環境下，以免沙發受潮變形腐爛。

C. 清潔方法：用清水擦洗後，通風陰涼環境中自然晾乾或使用專用吸塵器清潔沙發表面，禁止在水中浸泡和在陽光下暴曬。

D. 安全性：安全無毒。

E. 環保性：使用對人和環境無害的環保材料

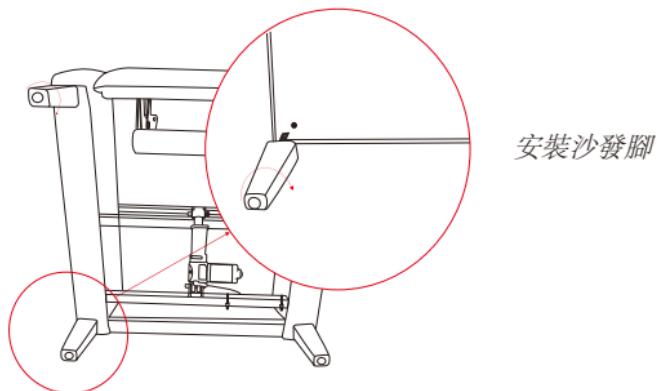
在躺沙發時，不要雙臂壓在靠背之上，以免受壓後影響靠背外觀。

## 組裝說明

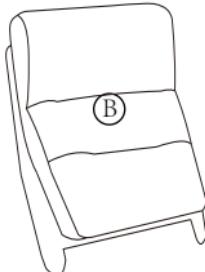


木腳

× 4

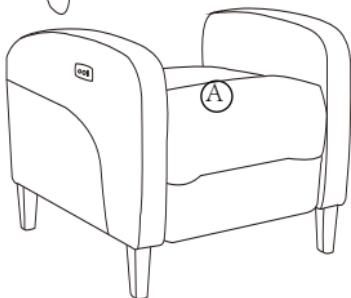


安裝沙發腳



(A) 座椅

(B) 靠背



將靠背插入座椅中

